

B  
22.10.83



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 35]

नई विल्सी, शनिवार अगस्त 27, 1983/मार्च 5, 1905

No. 35]

NEW DELHI, SATURDAY, AUGUST 27, 1983/BHADRA 5, 1905

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के क्षय में रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

## PART II—Section 3—Sub-section (i)

(एका भवालय को छोड़कर) भारत सरकार के भवालयों और (संघ राज्य क्षेत्र प्रशासनों को छोड़कर)

केन्द्रीय अधिकारियों द्वारा विधि के अन्तर्गत बनाए और जारी किए गए साधारण नियम

जिनमें साधारण प्रकार के आदेश, उपनियम आदि समिलित हैं

**General Statutory Rules (including orders, bye-laws etc. of a general character) issued by the Ministries of the Government of India (other than the Ministry of Defence) and by the Central Authorities (other than the Administrations of Union territories)**

## गृह मंत्रालय

(भारत के महाराजिस्ट्रार का कार्यालय)

नई विल्सी, 6 अगस्त, 1983

सं. ०३०—राज्यपत्र, भविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तु इस प्रकार शक्तियों का प्रयोग करने हुए, भारत के महाराजिस्ट्रार और प्रदेश जनगणना आयुक्त के कार्यालय में संयुक्त निदेशक (आकड़े समाजन) / भर्ती नियम, 1983 होगा।

1 संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ: (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम भारत के महाराजिस्ट्रार और प्रदेश जनगणना आयुक्त का कार्यालय/संयुक्त निदेशक (आकड़े समाजन) / भर्ती नियम, 1983 होगा।

(2) मेरे राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होगे।

2 पद-मंड़प, वर्गीकरण और बेतनमान उक्त पद की संख्या, उसका वर्गीकरण और उसका बेतनमान वे होंगे जो इससे उपाय अनुसूची के स्तम्भ 2 से 4 में विनियिष्ट हैं।

3 भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, और अन्य अहंताएँ आदि उक्त पद पर भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, अहंताएँ और उससे संबंधित अन्य बातें वे हींगी जो पूर्वोक्त अनुसूची के स्तम्भ 5 से 14 में विनियिष्ट हैं।

4 निरहंसाण वह व्यक्ति—

(क) जिसने ऐसे व्यक्ति से, जिसका पति या जिसकी पत्नी जीवित है, विवाह किया है, या

(ख) जिसने अपने पति या अपनी पत्नी के जीवित होने हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है, उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा।

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो जाता है कि ऐसा विवाह ऐसे व्यक्ति और वेंवाह के अन्य पक्षकार को लग स्वीकृति के अधीन अनुशोध है और ऐसा करने के लिए अन्य अधार हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस नियम के प्रबंधन से छूट दे सकते।

5. गणित करने की शक्ति: जहाँ केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक या समीची है, वहाँ वह उसके लिए जो कारण है उसमें निवारण करके तथा संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श करके इन नियमों के किसी उत्तरवाच को किसी वर्ग या प्रबंध के व्यक्तियों को व प्र. व रेग द्वारा गियर कर सकती।

6. व्याख्या: इन नियमों की कोई भी बात ऐसे आरक्षणी, आयु-सीमा में छूट और अन्य विधायकों पर प्रभाव नहीं डालेगी, जिनके अनुसार समय-समय पर निकाले गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जनजातियों और प्रथम विधेय प्रवार्गों के व्यक्तियों के लिए उत्प्रवर्द्ध करना अपेक्षित है।

### अमूल्याची

पद का नाम	पदों की संख्या	वर्तीकरण	वैतनमान	अयन पद अधिकार	सेवा में जोड़े गए वर्गों का	सेवा में जोड़े गए वर्गों का	सेवा केन्द्रीय आयु-सीमा	सेवा केन्द्रीय आयु-सीमा
				अनुसन्धान पद	विधेय भर्ती किए जाने सीधे भर्ती किए जाने वाले	विधेय भर्ती किए जाने सीधे भर्ती किए जाने वाले	तिविल सेवा	तिविल सेवा

1	2	3	4	5	6	7	8
संयुक्त निदेशक (आंकड़े संसाधन)	1*	सामान्य केन्द्रीय सेवा समूह "क" राजप्राप्ति अनुनु- सार के अनुसार संघ में प्रबंधन हो सकता है।	सामान्य केन्द्रीय सेवा समूह "क" राजप्राप्ति अनुनु- सार के अनुसार संघ में प्रबंधन हो सकता है।	रु. 1500-60- चयन 1800	नहीं	45 वर्ष से अनुदिक्षित आवश्यक	(केन्द्रीय सरकार द्वारा (1) किसी सम्पत्ति प्राप्त विश्वविद्यालय से संस्थितीय/आपारेशन अनु-देशों के अनुसार 5 वर्ष तक शिखिल की जा सकती है)।
*कार्य-						टिप्पण : आयु सीमा अप्रथारित करने के लिए निषिक तरीका, प्रत्येक मासमें में, भारत में रहने वाले अभ्यर्थियों से (उनमें मिल जो अण्डमान और निको- आर द्वीपसमूह तथा लक्ष्यद्वीप में रहते हैं) आवेदन प्राप्त करने के लिए नियत की गई अंतिम तारीख होगी।	विधेय भर्ती किए गए अनु-देशों के अनुसार 5 वर्ष तक शिखिल की जा सकती है।
संघ	(1983)					टिप्पण 1 : अर्हताएं, अन्यथा सुविधित अभ्यर्थियों की वशा में संघ लोक सेवा आयोग के विवेकाननुसार गणित की जा सकती है।	(2) आंकड़े संसाधन के अंतर्में पर्यावरकी क्षमता में 8 वर्ष का अनुभव जिसमें से ही ०५००० प्रतिष्ठापन के नियन्त्रण और समन्वय में संबंधित एनैक्टमेंटिक डाटा प्रोसेसिंग के अंतर्में कम से कम 5 वर्ष का अनुभव।
						टिप्पण 2 : अनुभव संबंधी अर्हता (अर्हताएं) संघ लोक सेवा आयोग के विवेकाननुसार अनुसूचित जातियों और अनुसूचित जनजातियों के अभ्यर्थियों के मामले में उस वशा में शिखिल की जा सकती है, जबकि चयन के किसी प्रक्रम पर संघ लोक सेवा आयोग की यह	

टिप्पण 1 : अर्हताएं, अन्यथा सुविधित अभ्यर्थियों की वशा में संघ लोक सेवा आयोग के विवेकाननुसार गणित की जा सकती है।

टिप्पण 2 : अनुभव संबंधी अर्हता (अर्हताएं) संघ लोक सेवा आयोग के विवेकाननुसार अनुसूचित जातियों और अनुसूचित जनजातियों के अभ्यर्थियों के मामले में उस वशा में शिखिल की जा सकती है, जबकि चयन के किसी प्रक्रम पर संघ लोक सेवा आयोग की यह

1	2	3	4	5	6	7	8
							यह है कि इनके लिए आरम्भिक रिक्विझियों को अन्नने के लिए अपेक्षित अनुभव नहीं बाले हैं मनुष्याओं के अभ्यर्थी पर्याप्ति संख्या में उपलब्ध नहीं हो सकते।
सीधे भर्ती किए जाने परिवेश की बाल व्यक्तियों के लिए अवधि यदि कोई विहित अनु और हा सौक्षिक अहंताएं प्रोप्रेटि की दशा में सीधी भर्ती होगी या नहीं	भर्ती प्रदान/भर्ती सीधे होनी पर प्रोप्रेटि द्वारा या प्रनिनियुक्ति/स्थानान्तरण द्वारा/भर्ती की जाने जिनमें प्रोप्रेटि/प्रनिनियुक्ति/स्थानान्तरण की प्रतिशब्दता	प्रोप्रेटि/प्रनिनियुक्ति/स्थानान्तरण द्वारा भर्ती की दशा में वे व्यक्तियों जिनमें प्रोप्रेटि/प्रनिनियुक्ति/स्थानान्तरण की प्रतिशब्दता	यदि विभागीय प्रोप्रेटि समिति है तो उसकी सरचना परिस्थितियों में सद्व लाक सेवा आयोग में परामर्श किया जाएगा	भर्ती करने में किस परिस्थिति में सद्व लाक सेवा आयोग में परामर्श किया जाएगा			
9	10	11	12	13	14		
नहीं	2 वर्ष	प्रेषणि द्वारा जिसके न होने पर प्रनिनियुक्ति पर स्थानान्तरण द्वारा और दोनों के न होने पर सीधी भर्ती द्वारा	प्रोप्रेटि उप निदेशक (आकड़े संसाधन) के पद पर 5 वर्ष की नियमित सेवा। प्रतिनियुक्ति पर स्थानान्तरण (क) कोन्ट्रीय/राज्य सरकार के अधीन ऐसे अधिकारी (i) जो मदुम पद धारण किए हुए हैं, या (ii) जिन्हें 1300-1700 रु. के या समतुल्य वेतन-मान बाले पदों पर 3 वर्ष की सेवा की हो, या (iii) जिन्होंने 1100-1600 रु. के या समतुल्य वेतन-मान बाले पदों पर 5 वर्ष की सेवा की हो, और (iv) जिनके पास कालम 8 के अधीन सीधी भर्ती में नियुक्त किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए विहित सौक्षिक अहंताएं और अनुभव हैं। (प्रनिनियुक्ति की अवधि सामान्यतः 1 वर्ष में अधिक नहीं होंगी)	1. समृद्ध "क" विभागीय प्रोप्रेटि समिति (प्रोप्रेटि पर विचार करने के लिए) — (1) अध्यक्ष/सचिव, सचिव (कोन्ट्रीय/राज्य सरकार के अधीन ऐसे अधिकारी (2) समुक्त मन्त्रिय (प्रशासा), भूर्भू मन्त्रालय —सदस्य (3) भारत के महाराज-स्टार —सदस्य 2. समृद्ध "क" विभागीय प्रोप्रेटि समिति (पुस्टिकरण के लिए) — (1) मन्त्रिव/अपर मन्त्रिव, गृह मन्त्रालय —अध्यक्ष (2) समुक्त मन्त्रिव (प्रशासा), गृह मन्त्रालय —सदस्य (3) भारत के महाराज-स्टार —सदस्य	अधिकारी की सीधी भर्ती और प्रतिनियुक्ति पर अनुभव के अवसर पर सध लोक सेवा आयोग का परामर्श आवश्यक होगा।		

MINISTRY OF HOME AFFAIRS  
 (Office of the Registrar General, India)  
 New Delhi, the 6th August, 1983

**G.S.R. 630.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Joint Director (Data Processing) in the Office of the Registrar General, India and ex-officio Census Commissioner for India, namely :—

1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the office of the Registrar General, India and ex-officio Census Commissioner for India [Joint Director (Data Processing)] Recruitment Rules, 1983.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. Number, classification and scale of pay.—The number of the said post, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the Schedule annexed hereto.

3. Method of recruitment, age limit, qualifications, etc.—The method of recruitment, age limit, qualifications and other matters relating to the said post shall be as specified in columns 5 to 14 of the Schedule aforesaid.

4. Disqualification.—No person,—

- (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or
- (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post :

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds for so doing, exempt that person from the operation of this rule.

5. Power to relax.—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing, and in consultation with the Union Public Service Commission, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

6. Saving.—Nothing in these rules shall affect reservations, relaxation of age limit and other concessions to be provided for the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes and other special categories of persons in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time in this regard.

SCHEDULE

Name of Post	No. of post	Classification	Scale of pay	Whether selection post or Non-selection post	Whether benefit of added years of service admissible under rule 30 of the C.C.S. (Pension) Rules, 1972	Age limit for direct recruits	Educational and other qualifications required for direct recruits
1	2	3	4	5	6	7	8
Jt. Director (Data Processing)	1* (1983)	General *(Subject to variation in work-load). Central Service Group 'A' Gazetted non-ministerial	Rs. 1500-60- 1800	Selection	No	Not exceeding 45 yrs (Relaxable for Government servants by 5 years in accordance with the instructions issued by the Central Government. Note: The crucial date for determining the age limit shall be the closing date for receipt of applications from candidates in India (other than those in Andaman & Nicobar Islands & Lakshadweep)	Essential : (i) Master's degree in Statistics/Mathematics/Operations Research/Physics or Economics/Commerce (with statistics) or Degree in Engineering/Computer science from a recognise University or equivalent. (ii) 8 years' experience in a supervisory capacity in the field of data processing out of which at least 5 years' experience should in the field of EDP concerning the control and

co-ordination of EDP installation.

Note 1.—Qualifications are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in case of candidates otherwise well qualified.

Note 2.—The qualification (s) regarding experience is/are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in the case of candidates belonging to Scheduled Castes and Scheduled Tribes, if, at any stage of selection, the Union Public Service Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities possessing the requisite experience are not likely to be available to fill up the vacancies reserved for them.

\*Subject to variation dependent on workload.

Whether age and Period of educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees	Method of rectt. whether by direct rectt. or by promotion or by deputation transfer and percentage of the vacancies to be filled by various methods	In case of rectt. by promotion/ deputation/transfer, grades from which promotion/deputation/transfer to be made	If a DPC exists what is its composition	Circumstances in which UPSC is to be consulted in making recruitment	
9	10	11	12	13	14

No	2 years	By promotion failing which by transfer on deputation and failing both by direct recruitment.	Promotion : Deputy Director (Data Processing) with 5 years regular service in the grade. Transfer on deputation (a) Officers under the Central /State Governments :— (i) holding analogous posts; or (ii) with 3 years' service in posts in the scale of Rs.1300 1700 or equivalent; or (iii) with 5 year's service in posts in the scale of Rs. 1100-1600 or equivalent and (b) possessing the educational qualifications and experience laid down for direct recruits under Column 8. (Period of deputation shall ordinarily not exceed 4 years).	1. Group 'A' DPC (for considering promotion) : the UPSC necessary while UPSC—Chairman. (i) Chairman/Member, (ii) Joint Secretary (Admn) (iii) with 5 year's service in posts in the scale of Rs. 1100-1600 or equivalent and (b) possessing the educational qualifications and experience laid down for direct recruits under Column 8. (Period of deputation shall ordinarily not exceed 4 years).	Consultation with the UPSC necessary while UPSC—Chairman. (i) Chairman/Member, (ii) Joint Secretary (Admn) (iii) with 5 year's service in posts in the scale of Rs. 1100-1600 or equivalent and (b) possessing the educational qualifications and experience laid down for direct recruits under Column 8. (Period of deputation shall ordinarily not exceed 4 years).
----	---------	--	---	---	--

Note : The proceedings of the Departmental promotion committee relating to confirmation shall be sent to the commission for approval. If, however, these are not approved by the commission a fresh meeting of the Departmental Promotion Committee to be presided over by the Chairman or a Member of the Union Public Service Commission shall be held.

[No. 4/10/81-A.d]

P. PADMANABHA,

Registrar General, India and ex-officio Joint Secy. to the Government of India.

नई विली, 10 अगस्त, 1983

सा०का०भि० 631.—केन्द्रीय सरकार, केन्द्रीय रिजर्व पुलिस बल अधिनियम, 1949 (1949 का 66) की धारा 18 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय रिजर्व पुलिस बल नियम, 1955 का और संशोधन करते के लिए निम्नलिखित नियम बनाना है, अर्थात् :—

1. (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम केन्द्रीय रिजर्व पुलिस बल (द्वितीय संशोधन) नियम, 1983 है।

(2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।

2. केन्द्रीय रिजर्व पुलिस बल नियम, 1955 में,—

(1) नियम 27 में,—

(क) खण्ड (क) में, “मारणी के स्तम्भ 2 में मद 1 से 9 के रूप में दर्शित दण्ड” शब्दों और अंकों के स्थान पर, निम्नलिखित शब्द और अंक रखे जायेंगे, अर्थात् :—

सारणी के स्तम्भ 2 में मद 1 से 11 के रूप में दर्शित।

“दण्ड”

(ख) खण्ड (ख) में, “मद 1 से 3 के अधीन” शब्दों और अंकों के स्थान पर निम्नलिखित शब्द और अंक रखे जायेंगे, अर्थात् :—

“मद 1 से 5 और 7 के अधीन”

(II) नियम 28 में,—

(क) खण्ड (क) में “नियम 27 की सारणी के क्रम संख्या 1 से 4 के अधीन” शब्द और अंकों के स्थान पर निम्नलिखित शब्द और अंक रखे जायेंगे। अर्थात् :—

“नियम 27 की सारणी की क्रम संख्या 1 से 7 के अधीन: (ख) खण्ड (ख) के उपखण्ड (1) के स्थान पर निम्नलिखित उपखण्ड रखा जाएगा अर्थात् :—

“नियम 27 की सारणी की क्रम संख्या 8 से 11”

टिप्पणी :— यह केंद्रीय पुलिस नियमावली 1955 के नियम 27(क) और नियम 28 का पहला संशोधन है।

[सं० आर. नौ/ 5/ 79-प्रशासन-पर्स II]  
गोपाल कृष्ण, डेस्क अधिकारी

New Delhi, the 10th August, 1983

G.S.R. 631.—In exercise of the powers conferred by section 18 of the General Reserve Police Force Act, 1949 (66 of 1949), the Central Government hereby makes the following rules

further to amend the Central Reserve Police Force Rules, 1955, namely :—

. (1) These rules may be called the Central Reserve Police Force (2nd Amendment) Rules, 1983.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. In the Central Reserve Police Force Rules, 1955,

(i) in rule 27—

(A) in clause (a), for the words and figures “The punishments shown as items 1 to 9 in column 2 of the table”, the following words and figures shall be substituted, namely :—

“The punishments shown as items 1 to 11 in column 2 of the table”.

(B) in clause (b) for the words and figures “under items 1 to 3”, the following words and figures shall be substituted, namely :—

“under items 1 to 5 and 7”.

(ii) in Rule 28—

(A) in clause (a), for the words and letters “under serial numbers 1 to 4 of the table in Rule 27”, the following words and figures shall be substituted, namely :—

“under serial numbers 1 to 7 of the table in Rule 27”;

(B) for sub-clause (1) of clause (b), the following sub-clause shall be substituted, namely :—

“serial numbers 8 to 11 of the table in Rule 27”.

N.B.—This is first amendment to rule 27(a) and rule 28 of CRPF rules, 1955.

[No. R. IX-5/79-Admn. Pers. II]  
GOPAL KRISHNA, Desk Officer.

### वित्त भंगालय

(राजस्व विभाग)

नई विली, 23 जुलाई, 1983

सा०का०भि० 632.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तु के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, गवर्नरमेंट अफीम और ऐस्केलाइनर्स उपकरण (वित्त भंगालय और मूल्य लेखा अधिकारी) भर्ती नियम, 1973 का और संशोधन करते के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

1. (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम गवर्नरमेंट अफीम और ऐस्केलाइनर्स संकर्म (वित्त भंगालय और मूल्य लेखा अधिकारी) भर्ती नियम, 1982 है।

(2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।

2. गवर्नरमेंट अफीम और ऐस्केलाइनर्स संकर्म उपकरण (वित्त भंगालय और मूल्य लेखा अधिकारी) भर्ती नियम, 1973 की अनुसूची के स्थान पर, निम्नलिखित अनुसूची रखी जाएगी अर्थात् :—

## अनुसूची

पद का नाम	पदों की संख्या	वर्गीकरण	व्रेतनमात्र अथवा अज्याद पद	सीधे भर्ती किए जाने वाले वर्षों के लिए आयु-सीमा	सेवा में जोड़े गए वर्षों का आयु-सीमा	सेवा में जोड़े गए वर्षों का आयु-सीमा के लिए शैक्षिक और कार्यवाही के लिए शैक्षिक और अन्य अहंकार

1	2	3	4	5	6	6क	7	
विन गलाहकार और मछली बीच- कारी	1*	साधारण केन्द्रीय सेवा, समूह 'क' कार्य भार के शाधार पर परि- वर्तन किया किया जा सकता है।	साधारण केन्द्रीय सेवा, समूह 'क' राजपत्रित	1100-50-1600 लागू नहीं होता रु.	40 वर्ष से अधिक नहीं (केन्द्रीय सरकार द्वारा जारी किए गए अनु- शेषों के अनुमान सरकारी सेवकों के निए 5 वर्ष तक शिथिल कठिनाई सहती है। टिप्पण : आयु-सीमा प्रबोधारित करने के निए नियन्यिक शारीरिक भारमें रहने वाले अस्थायियों में (उनसे भिन्न जो अन्वयान और निकोबार द्वीप तथा लम्बाई में रहते हैं) अवैदन प्राप्त करने के लिए नियन्य को गई अंतिम तारीख होगी।	नहीं जारी किए गए अनु- शेषों के अनुमान सरकारी सेवकों के निए 5 वर्ष तक शिथिल कठिनाई सहती है। टिप्पण : आयु-सीमा प्रबोधारित करने के निए नियन्यिक शारीरिक भारमें रहने वाले अस्थायियों में (उनसे भिन्न जो अन्वयान और निकोबार द्वीप तथा लम्बाई में रहते हैं) अवैदन प्राप्त करने के लिए नियन्य को गई अंतिम तारीख होगी।	आदेशक (1) भारतीय चार्टर्ड एका- उर्स्टेंट संस्थान या भार- तीय लागत तथा संकर्म लेखापाल संस्थान के संस्थानों के नजिस्टर में प्रविष्टि के लिए मान्यता प्राप्त अहंकार या समतुल्य या किसी मान्यता प्राप्त विश्व- विद्यालय से वाणिज्य में कम-से-कम द्वितीय श्रेणी में मास्टर भी उपाधि जिसमें उप्रकृत सेक्षाकर्म एक विषय के रूप में रहा हो या समतुल्य। (2) किसी चार्टर्ड एका-उर्स्टेंट या लागत तथा संकर्म लेखापाल के रूप में 5 वर्ष का अनुभव।	या

5 वर्ष का अनुभव जिस के अंतर्गत कामपनी अधिकारियम, 1956 के प्रवानगा से सम्बद्ध किसी वाणिज्यिक/शोषणीय संगठन या सरकारी विभाग में किसी उत्तरदायित्वपूर्ण हैसियत में 2 वर्ष का अनुभव है।

टिप्पण : 1. अहंकार, अन्यथा सुअकृत अस्थायियों की दशा में संघ लोक सेवा आयोग के विवेकानुसार शिथिल की सकती है।  
टिप्पण 2 : अनुभव संबंधी महंता (अहंकार) संघ लोक सेवा

आत्मोग के विवेकानुसार  
अनुमूलित जातियों और  
अनुमूलित जनजातियों के  
अभ्यर्थीयों के मामले  
में उस दशा में  
शिथिल की जा सकती है (है),  
जब चर्चन के दिन प्रक्रम  
पर सघ लोक सेवा आयागा  
की यह राय है कि उनके  
लिए आरक्षित रिक्तियों  
का भरने के लिए  
अपेक्षित अनुभव रखने वाले  
इन भमुदायों के अध्यर्थी  
पर्याप्त सख्ता में उपलब्ध  
नहीं हो पर्यों।

वांछनीय

- ( १ ) प्रणालीक अनुभव ।  
 ( २ ) भारतीय कल्पनी समिद  
 संस्थान का महायज्ञ मदम्य ।

सीधे भर्ती किए जाने परिदीक्षा की भर्ती की पद्धति/भर्ती सीधे होनी  
वा ले अक्षियों के लिए अवधि, यदि कोई या प्रोप्रति द्वारा या प्रति-  
विहित आय और हो नियुक्ति/प्र०. ग— तथा  
शोधक अर्हताएं प्रोप्रति विधि वहाँयों द्वारा भरी  
की दृष्टा में जाने जाने वाली रिक्षियों की प्रति-  
होनी या नहीं शत्रु

प्रोश्विति  
द्वारा  
श्रेणिया  
नियुक्ति  
जाएगा

प्रभान्तरण किया गया।

यदि दिवागीय प्रोप्रति भर्ती करने से किन-  
नमिन है तो उम्मीदी परिस्थितियों में भवं  
संरक्षणा सोक सेवा आयोग से  
परामर्श किया जाएगा

8	9	10	11	12	13
लागू नहीं होता	2 घर्षे	स्थानन्तरण द्वारा : प्रतिनियुक्ति पर स्थानन्तरण द्वारा प्रतिनियुक्ति पर स्थानन्तरण (जिसके अतीत अल्पकालिक संविदा है) जिसके न हो भक्तेपर सीधी घर्षी द्वारा ।	स्थानन्तरण : जिसके अतीत अल्पकालिक संविदा है ) (i) (क) ऐसे अधिकारी जो किसी संगठित लेखा सेवा के ज्येष्ठ वेतनमान ( 1100- 1600 रु० ) में कार्य कर रहे हैं या जिन्होंने कनिष्ठ वेतन मान ( 700-1300रु० ) में 4 वर्ष सेवा की है, या (ख) किसी संगठित लेखा विभाग के ऐसे लेखापरीक्षा लेखा अधिकारी जिन्होंने उस श्रेणी में 7 वर्ष सेवा की है । (2) केन्द्रीय / राज्य भरकार / अर्द्ध सरकारी / स्वशासी आकानकी संगठनों के अधीन ऐसे अधिकारी -- (क) (i) जो सदृश पद धारण किए हुए हैं; या (ii) जिन्होंने 700-1300रु० या समतुल्य वेतनमान बाले टिप्पण - पुस्ति से संबंधित पदों पर 5 वर्ष सेवा की है; या (iii) जिन्होंने 650-1200रु० या समतुल्य वेतनमान बाले पदों के अनुमोदनर्थ भेजी	(पुस्ति पर विचारकरने के बद्दन, प्रत्येक अवसरे लिए समूह "क" विभा पर सध लोक सेवा गीय प्रोत्साहन समिति; आयोग के परामर्श 1. अठाथ, से किया जाएगा । केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमाधूल्क बोर्ड--अठाथ 2. अपर सचिव या सदस्य, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमाधूल्क बोर्ड गवर्नरेट अफीम और ऐस्कल-लाइ आरक्षानों का भारसाधक--सदस्य 3. सदस्य (कार्मिक), केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क और सीमा शुल्क बोर्ड--सदस्य । 4. मुख्य नियंत्रक, गवर्नरेट अफीम और ऐस्कल-लाइ कारखानों --सदस्य । 5. उप सचिव (अफीम)-- सदस्य ।	

11	12	13
<p>पर 8 वर्ष सेवा की है; और (अ) जिनके पास साम्भ 7 के अधीन संघ में भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के बिना विद्युत शैक्षिक अंडेनार्ट और अनुबद्ध है। (प्रतिनियुक्ति / मिशन की अवधि ग्राहकरणनयन : वर्ष में प्रधिक नहीं होती।</p>	<p>जाएगी। किन्तु, यदि आयोग उनका अनुमोदन नहीं करता है तो, विभा- गीय प्रोफेशनल समिति के बैठक संघ लोक में आयोग के अध्यक्ष या किसी भवस्थ की अपील में फिर नियार्थी।</p>	<p>म. 50/77 मी. 15 म. (भाग III) श्री कल्पना, अवर मन्त्री</p>

## MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

New Delhi, the 23rd July, 1983

**G.S.R. 632.**--In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Government Opium and Alkaloid Works Undertaking (Financial Adviser and Chief Accounts Officer) Recruitment Rules, 1973, namely:-

1.(1) These rules may be called the Government Opium and Alkaloid Works Undertaking (Financial Adviser and Chief Accounts Officer) Recruitment (Amendment) Rules, 1983.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. For the Schedule to the Government Opium and alkaloid Works Undertaking (Financial Adviser and Chief Accounts Officer, Recruitment Rules, 1973 the following Schedule shall be substituted, namely :

## SCHEDULE

Name of post.	No. of post	Classification	scale of pay	Whether post or no t-selection	Age limit for direct recruits	Whether benefit of added years of Service admissible under rule 30 of the CCS (Pension) Rules, 1972.	Educational and other qualifications required for direct recruits
---------------	-------------	----------------	--------------	--------------------------------	-------------------------------	--	---

1	2	3	4	5	6	7
Financial Adviser and Chief Accounts Officer.	I*(1983) General Subject to variation dependent on work load.	General Central Service Group A, Gazetted	Rs. 1100-50 - 1600.	Not applicable.	Not exceeding 40 yrs (Relaxable for Govt. servants by 5 years in accordance with the instructions issued by the Central Govt.) Note: The crucial date for determining the age limit shall be the closing date for receipt of applications from candidates in India (Other than those in Andaman & Nicobar Islands and Lakshadweep).	No Essential : (i) A qualification recognised for enrolment in the Register of Members of the Institute of Chartered Accountants of India or of the Institute of Cost and Works Accountants of India or equivalent; OR At least second class Master's degree in Commerce with Advanced Accountancy as one of the subject from a recognised University or equivalent.

(ii) 5 year's experience as a Chartered Accountant or Cost and Works Accountant.

OR

5 year's experience, including 2 years in a responsible capacity in a Commercial/Industrial Organisation or in a Government Department connected with the administration of the Companies Act, 1956.

Note 1.—Qualifications are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in case of candidates otherwise well qualified.

Note 2.—The qualification(s) regarding experience is/are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in the case of candidates belonging to Scheduled Castes and Scheduled Tribes if at any stage of selection the Union Public Service Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities possessing the requisite experience are not likely to be available to fill up the vacancies reserved for them.

Desirable :

- (i) Administrative experience.
- (ii) Associate Member of the Institute of Company Secretaries of India.

Whether age and educational qualifications prescribed any for direct recruits will apply in the case of Promotees	Period of probation if	Method of recruitment	In case of recruitment by promotion/deputation transfer, whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/transfer and percentage of the vacancies to be filled by various methods	If a Departmental Promotion Committee exists, what is its composition/grade from which promotion/deputation/transfer to be made	Circumstances in which Union Public Service Commission is to be consulted in making recruitment.
8	9	10	11	12	13
Not applicable	2 years	By transfer/transfer on deputation (including short-term contract) failing which by direct recruitment.	<p>Transfer/Transfer on deputation (including short-term contract)</p> <p>(1) (a) Officers from any of the Organised accounts Services Working in the Senior scale (Rs. 1100-1600) or with 4 years service in the Junior scale (Rs. 700-1300); or</p> <p>(b) Audit/Accounts officers from any of the Organised Accounts Departments with 7 years service in the grade.</p> <p>(2) Officers under the Central/State Governments/Semi-Governments/Autonomous or Statutory Organisations :</p> <p>(a) holding analogous posts</p> <p>OR</p> <p>(ii) with 5 years service in posts in the scale of Rs. 700-1300 or equivalent ;</p> <p>OR</p> <p>(iii) With 8 years' service in posts in the scale of Rs.650-1200 or equivalent ; and</p>	<p>Group 'A' Departmental Promotion Committee. (For considering confirmation)</p> <p>Chairman, Central Board of Excise and Customs—Chairman.</p> <p>(ii) Additional Secretary or Member, Central Board of Excise and Customs Incharge of Government Opium and Alkaloid Factories—member.</p> <p>(iii) Member (Personnel) Central Board of Excise and Customs—member.</p> <p>(iv) Chief Controller, Government Opium and Alkaloid Factories—Member.</p> <p>(v) Deputy Secretary (Opium)—Member</p>	<p>Selection on each occasion shall be made in consultation with the Union Public Service Commission</p> <p>NOTE :—The proceedings of the Departmental Promotion Committee relating to confirmation shall be sent to the Commission</p>

for approval. If, however, these are not approved by the Commission a fresh

- (b) Possessing the educational qualifications and experience prescribed for direct recruits be presided over by the under Column 7. (Period of deputation/contract shall ordinarily not exceed 3 years)
- meeting of the Department Promotion Committee to be presided over by the Chairman or a Member of the Union Public Service Commission shall be held.

[F. No. 50/77-C M. (PT. III)]  
V. KANNAN, Under Secy.

नई दिल्ली, 27 अगस्त, 1983

सं. 242/83-सीमाशुल्क

सांकेतिको ६३३—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का ५२) की धारा २५ की उपधारा (१) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुआ अपना यह समाधान हो जाने पर कि नोक हित में ऐसा कहना आवश्यक है, भारत भगवार के वित्त मंत्रालय, राजस्व विभाग ने अधिसूचना सं. 132-सीमाशुल्क, तारीख २ जुलाई, 1980 का निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात्—

उहा अधिसूचना में उपावद्व अन्मूची मे. क्रम सं. ३५ गो उसमे सम्बंधित प्रविष्टि के पश्चात् \* निम्नलिखित अम सं. शेष प्रविष्टि अत स्थापित की जाएगी अर्थात्—

"३६ चमड़ा बोर्ड ।"

[फा० स ५५२/८/८३-एन सी I]

ए० के० छावडा, उप सचिव

टिप्पणी—यह अधिसूचना सं. 132-सीमाशुल्क, तारीख २ जुलाई, 1980 का संशोधन करने के लिए है जिससे कि भारत-नेपाल व्यापार संधि, 1978 के अधीन भारत में अधिसानी प्रवेश के लिए अहित होने के लिए करार पाई गई प्रतिक्रिया के अनुरूप पाएँ गए नेपाली मूल के एक और उत्पाद को जोड़ा जा सके। जब यह मद नेपाल में भारत को आयात की जाएगी तब इसे सीमाशुल्क में छूट प्राप्त होगी।

New Delhi, the 27th August, 1983

No. 242/83-Customs

G.S.R. 633.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government,

being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance, Department of Revenue, No. 132-Customs, dated the 2nd July, 1980, namely :—

In the Schedule annexed to the said notification, after Serial No. 35 and the entry relating thereto, the following Serial No. and entry shall be inserted, namely :—

"३६. Leather Board "

Note—This seeks to amend notification No. 132-Customs, dated the 2nd July, 1980, so as to add one more product of Nepalese origin found as per the agreed procedure, to qualify for preferential entry into India under the Indo-Nepal Treaty of Trade, 1978. This item when imported from Nepal into India would be exempted from payment of Customs Duties.

[F. No. 552/8/83-L. C. II  
A. K. CHHABRA, Dy. Secy.

#### स्वास्थ्य और परिवार कल्याण मंत्रालय

नई दिल्ली ९ अगस्त, 1983

शुद्ध-पत्र

सांकेतिको ६३४—भारत राज्यांग वे स्नायर और परिवार कल्याण मंत्रालय की ओर अपमिश्रण निवारण (तत्त्व मंशोधन) नियम १९८३ में अन्वेषित अधिसूचना सं. पी १५०१/१५/८१-पी०ग्रंथ (एफ०एण्ड एन०) पा० II तारीख १६ मार्च, १९८३ में जो भारत के गजावत, भा० II खण्ड ३ उपखण्ड (i) में सा का०नि २६८(अ) तारीख १६ मार्च १९८३ के अधीन प्रशासित की गई थी।

(1) खण्ड ३ में, "खाद्य अपमिश्रण निवारण (चुरूर्य मंशोधन) नियम, १९७६" के स्थान पर "खाद्य अपमिश्रण निवारण (चुरूर्य मंशोधन) नियम १९७६ के खण्ड ३" पढ़े।

[संपा० १५०१/१५/८१-पी०ग्रंथ (एफ० एण्ड एन०)]  
श्रीमती रुबी अब्बाहम, अवर सचिव

## वाणिज्य मंत्रालय

नई दिल्ली, 25 जुलाई, 1983

सांख्यिकी 635—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक हारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, वाणिज्यिक आसूचना और सांख्यिकी महानिदेशालय, कलकत्ता में हिन्दी अनुवादक के समूह "ग" पदों पर भर्ती की पद्धति का विविधमत करते के लिये निम्नलिखित नियम बनाए हैं, अर्थात्:—

1. संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ:—(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम वाणिज्यिक आसूचना और सांख्यिकी महानिदेशालय (वाणिज्य मंत्रालय) में हिन्दी अनुवादक (समूह "ग" पद) भर्ती नियम, 1983 है।

(2) ये राजपत्र में प्रकाशित की तारीख को प्रवृत्त होगी।

2. पद संख्या, वर्गीकरण और वेतनमान:—उक्त पदों की मंडपा, उनका वर्गीकरण और उनके वेतनमान ये होंगे, जो हम/इन नियमों से उपादान अनुसूची के स्तरम् 2 से 4 में विविदिष्ट हैं:

3. भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा और अन्य अहंकारां आदि:—उक्त पदों पर भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, अहंकार और उनमें सबधिक अन्य वार्ते के होगी जो पूर्वोक्त अनुसूची के स्तरम् 5 से 13 में विविदिष्ट हैं।

4. निर्देशालय:—यह अधिकत:—

(क) जिसने ऐसे व्यक्तियों को पति या जिसकी पत्नी जीवित है, ग्राह किया है,

(ख) जिसने अपने पति या अपनी पत्नी के जीवित होने हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है,

उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र भर्ती होगा:

परन्तु यदि वेत्त्रीय सरकार का यह समाधान हो जाता है कि ऐसा विवाह ऐसे व्यक्तियों और विवाह के कल्याण परकार को लागू स्वीकृति के अधीन अनुज्ञाय है और ऐसा करने के लिये अन्य अधिकार हैं तो वह किसी व्यक्ति की इस नियम के प्रवर्तन से छूट दे सकती।

5. शिक्षित करने की शक्ति:—जहाँ केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है, वहाँ गहरा, उनके निये जो कारण हैं उन्हें लेखबद्ध करके इन नियमों के किसी उपबन्ध को किसी वर्ग या प्रबन्ध के व्यक्तियों की बाबत, आदेश द्वारा, शिक्षित कर सकती।

6. आवृत्ति:—इन नियम को कोई भी बात ऐसे आरक्षणों, आयु-सीमा में छूट और अन्य विवाहार्थीयों पर प्रभाव नहीं डालेगी, जिनका केन्द्रीय सरकार द्वारा इस संबंध में समय-समय पर निकाले गये आवेदनों के अनुसार अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जनजातियों और अन्य विशेष प्रबन्धों के व्यक्तियों के लिये उपबन्ध करना अनिवार्य है।

## अनुसूची

पद का नाम	पदों की संख्या	वर्गीकरण	वेतनमान	वर्धन पद अवधि अन्यथा पद	सीधे भर्ती किये जाने वाले व्यक्तियों द्वारा व्यक्तियों के लिये किये जाने वाले व्यक्तियों द्वारा व्यक्तियों के लिये आयु सीमा	
1	2	3	4	5	6	7
हिन्दी अनुवादक	3*	साधारण केन्द्रीय सेवा, समूह "ग" (राजपत्रिका के जाधार पर परिवर्तन किया जा सकता है।)	425-15-500-३०८०-१५-५६०-३०-७०० ग्रा.	२८ वर्षे में अधिक नहीं (केन्द्रीय सरकारी सेवकों के लिये केन्द्रीय सरकार द्वारा आरी किये गये अनुदेशों द्वारा आवेदनों के अनुसार गिरिल करके ३५ वर्ष की जा सकती है।)	आवश्यक— किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से हिन्दी/अंग्रेजी में मास्टर की उपाधि और उपाधि स्तर पर हिन्दी/अंग्रेजी मुख्य विषय के रूप में रही हो। या किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से हिन्दी/अंग्रेजी माध्यम से किसी भी विषय में मास्टर की उपाधि और उपाधि स्तर पर हिन्दी/अंग्रेजी मुख्य विषय के रूप में रही हो। या	
*कार्यभार अनुसूचितीय के जाधार पर परिवर्तन किया जा सकता है।						

के रूप में रही हो या परीक्षा का  
माध्यम रही हो।

स्वातंक का उपाधि जिसमें हिन्दी और  
बंगली मुद्रा विषय के रूप में दर्दी  
हों या इनमें दोनों में से कोई पर्याक्षा  
का मान्यता रखी हो और यूरोपी  
मुद्रा विषय के रूप में दर्दी तो तथा  
हिन्दी से अप्रेज़ि और अप्रेज़ि ने  
किन्तु में अनुवाद या मान्यताप्राप्त  
डिलोमा/प्रामाणपत्र पाठ्यक्रम या  
फेड्रीम/राज्य सरकार के कार्यालयों,  
जिनमें भारत सरकार के उपक्रम  
भी हैं, हिन्दी से अप्रेज़ि और अप्रेज़ि  
से हिन्दी में अनुवाद करने का दो  
वर्ष का अनमेत्र।

धार्मिक : अर्यशास्त्र या गान्धिकी  
एण्ट का ज्ञान ।

[संख्या ६(१३)/८१-५० पील]  
पी०पी० मिश्र, उप-निदेशक

**MINISTRY OF COMMERCE**  
New Delhi, the 25th July, 1983

**G.S.R. 635.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to Group 'C' posts of Hindi Translator in the Directorate General of Commercial Intelligence and Statistics, Calcutta, namely :—

1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the Hindi Translator in the Directorate General of Commercial Intelligence and Statistics (Ministry of Commerce) (Group

'C' post's) Recruitment Rules, 1983.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. Number of post, classification and scale of pay.—The number of the said post, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the Schedule annexed to these rules.

3. Method of recruitment, age limit and other qualifications etc.—The method of recruitment, age limit, qualifications and other matters connected therewith shall be as specified in columns 5 to 13 of the Schedule aforesaid.

**4. Disqualification.—No person,—**

(1) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or,

(2) who having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post :

Provided that the Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds

for so doing exempt any person from the operation of this rule.

**5. Power to relax.**—Where the Central Government is of the opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

**6. Saving.**—Nothing in these rules shall affect reservations, relaxation of age limit and other concessions required to be provided for the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes and other special categories of persons in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time in this regard.

**SCHEDULE**

**Office of the Director General of Commercial Intelligence & Statistics, Calcutta.**  
Recruitment rules for group 'C' Posts (Non-gazetted, non-Ministerial)

Name of post	No. of posts	Classification	Scale of pay	Whether selection post or non-selection posts	Age limit for direct recruits	Educational and other qualifications required for direct recruit
1	2	3	4	5	6	7
Hindi Translator Subject to variation dependant on work load	3	General Central Service Group 'C' Non-Gazetted. Non-Ministerial	Rs. 425-15-500- LB-15-560-20- 700.	Not applicable.	Not exceeding 38 yrs (Relaxable upto 35 years for Govt. Servants in accordance with the instructions or order issued by the Central Government). Note: The crucial date for determining the age limit shall be closing date for receipt of applications from India (other than those in the Andaman and Nicobar Islands and Lakshadweep).	Essential : Master's Degree of a recognised University in Hindi/English with English/Hindi as a main subject at Degree level. <b>OR</b> Master's Degree of a recognised University in any subject with Hindi and English as main subjects at degree level. <b>OR</b> Master's Degree of a recognised University in any subject with Hindi/English medium, and English/Hindi as a main subject at degree level. <b>OR</b> Master's Degree in Hindi/English or in any other subject with Hindi/English medium, with English/Hindi as a main subject or as a medium of Examination at degree level. <b>OR</b> Bachelor's degree with Hindi and English as main subjects or either of the two as medium of examination and the others as a main subject plus recognised Diploma/Certificate Course in Translation from Hindi to English and vice versa or two years experience of translation work from Hindi to English and vice versa in Central/State Govt. Offices, including Government of India Undertakings. Desirable : Knowledge of Economics or Statistics/Mathematics.

Whether educational qualifications and age prescribed for direct recruit will apply in the case of promoted	Period of probation if any	Method of recruitment by promotion or by deputation/transfer	In case of rect. by promotion/ transfer from which promotion/deputation/transfer and percentage of vacancies to be filled up by various methods	If a DPC exists what is its composition	Circumstances in which UPSC is to be consulted in making recruitment
8	9	10	11	12	13
Not applicable.	2 years.	By transfer on deputation or transfer failing which by direct recruitment.	Transfer on deputation/transfer from amongst U.P.C./Steno - graphers in the pay scale of Rs. 330-560 or equivalent with 5 years' regular service in the grade and possessing qualifications as prescribed in column 7 for direct recruitment. (Period of deputation ordinarily not exceeding 3 years).	1. Director General —Chairman. 2. Sr. Deputy Director General—Member. (C.I.) 3. Sr. Deputy Director General (Stat)—Member 4. Deputy Director General (Admn)—Member. 5. Hindi Officer to be co-opted.	Not applicable —Chairman. 2. Sr. Deputy Director General—Member. (C.I.) 3. Sr. Deputy Director General (Stat)—Member 4. Deputy Director General (Admn)—Member. 5. Hindi Officer to be co-opted.

[No. 6(13)/81-E. POL]  
P. P. MITRA, Dy. Director

### पर्यटन और नागर विमान संचालन

(नागर विमान विभाग)

नई दिल्ली, 10 अगस्त, 1983

स्थान क्र० ६३० श्व० ६३६।—बायुयान नियम १९३७ का और संशोधन, करने के लिए छुल नियमों का निम्नलिखित प्राप्त, जिसे केंद्रीय भरकार बायुयान अधिनियम, १९३४ (१९३४ का २२) की धारा ५ द्वारा प्रदत्त विधियों का प्रयोग करते हुए, बनाना चाहती है, उक्त अधिनियम की धारा १४ की अपेक्षानुसार ऐसे सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए प्रकाशित किया जाता है, जिसके उससे प्रभावित होने की सम्भावना है। इसके द्वारा यह सूचना भी जाती है कि उक्त प्राप्ति नियमों पर इस अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से तीन मास के पश्चात् विचार किया जाएगा।

२. ऐसे किसी आक्षेप या सुझाव पर, जो इस प्रकार विनिविष्ट अवधि की समाप्ति से पहले उक्त प्राप्ति/नियमों की बाबत किसी व्यक्ति से प्राप्त होगा, केंद्रीय सरकार विचार करेगी।

#### प्राप्ति नियम

१. इन नियमों का संक्षिप्त नाम बायुयान (संशोधन) नियम १९८३ है।

२ बायुयान नियम १९३७ में (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त नियम कहा गया है),—

(१) नियम २६ में उपनियम (२) के स्थान पर निम्नलिखित उपनियम रखे जाएंगे अर्थात्:—

“(२) कोई भी व्यक्ति उड़ान करते हुए, आपातवस्था के तिवाय बायुयान से बायुछतरियों द्वारा या अन्यथा नहीं उत्तरेगा जब तक कि इस प्रकार उत्तरा अनुसूची १३ के उपर्योगी के अनुसार और उसमें अन्वयिष्ट शर्तों या निर्बंधनों के अधीन रहते हुए नहीं किया जाता है;

(३) कोई भी व्यक्ति उड़ान करते हुए बायुयान से कोई भी वस्तु जाहे वह बायुछतरी से सलग हो या नहीं न तो गिराएगा और न गिराएगा, न उसकी अनुज्ञा देंगा जब तक कि वस्तु का गिराना ऐसी गति या निर्बंधनों के अनुसार और अवैतन रहते हुए नहीं किया जाता है, जो इस नियम सिद्धित रूप में केंद्रीय सरकार के साधारण या विवेष आदेश में अन्वयिष्ट है।

परन्तु यह हक बायुछतरी प्रणिकाण संगठन जमा बायुयान से किसी पातन क्षेत्र के ऊपर वात प्रवाह सूचक गिरा सकेगा या गिरवा सकेगा।”

(२) अनुसूची १२ के पश्चात् निम्नलिखित अनुसूची अन्वस्थापित की जाएगी अर्थात्:—

#### अनुसूची १३

[नियम २६ का उपनियम (२) देखिए]

बायुछतरी द्वारा उत्तरों के लिए लागू होने वाली विस्तृत शर्तें या निर्बंधन

#### अनुसूची १—निर्वाचन

इस अनुसूची के प्रयोजन के लिए जब तक कि सन्वर्धे में अन्यथा अपेक्षित न हो, तभी वे विभिन्न पर्यावरणों का निम्नलिखित अर्थ होगा:—

हवाई यातायात में वायु यन्टिः सामान्यतया इस पद के अन्वर्गत विभिन्न हवाई यातायात सेवा रिपोर्टिंग कार्यालय है।

क्षेत्र:—विनिविष्ट उंचाई पर अधिक उड़ान का आकाशी क्षेत्र सम्मिलित है।

पातन क्षेत्र:—ऐसा पूर्व अवधारित क्षेत्र जहाँ पर बायुछतरी से उत्तर जाए;

पातन क्षेत्र और सुरक्षा अधिकारी:—ऐसा अनुभवी बायुछतरी-सैनिक से जो पातन क्षेत्र पर बायुछतरी संकिया की सुरक्षा और संचालन के लिए उत्तरदायी है।

जम्य बायुयान:—ऐसा बायुयान जिससे बायुछतरी द्वारा उत्तर जाए।

बायुछतरी:—ऐसी युक्ति जो बायु में शरीर के निर्वाचन उत्तरने की गति को धीमा करने से सक्षम है या जब उसका उपयोग किया जाता है तब इससे उत्तरने की नियंत्रित गति के अंतीम सतह पर उसके उपयोग की बाबत किसी व्यक्ति को उसकी जानकारी प्रदान करती है।

बायुछतरी से उत्तरना:—उड़ान भरते हुए किसी बायुयान से कोई व्यक्ति जब धौरानी की सतह पर उत्तरता है तब वह समस्त उत्तरने के दौरान या उसके द्वारा के धौरान वा छतरी का उपयोग करता है या उसके द्वारा उस धौरान उसका उपयोग किया जाना आवश्यक है।

बायुछतरी से उत्तरने का क्षेत्र:—बायुछतरी संकिया का संचालन करने के प्रयोजन के लिए अधिवित अनुबंधित क्षेत्र।

बायुछतरी अनुदेशक:—बायुछतरी प्रणिकाण संगठन द्वारा उस अन्वयिष्ट में नियोजित कोई व्यक्ति।

वायु छतरी प्रशिक्षण संगठन इसके मकानों को वायु छतरी संकिया में व्यवस्थित रिया अनुदेश और प्रशिक्षण देने के प्रयोजन के लिए गठित और भार के हवाई बल से समबद्ध रजिस्ट्रीकृत व्यक्ति-नियम।

रजिस्ट्रीकृत में अधिकृत है सोमाइटी रजिस्ट्रीकरण अधिनियम 1860 (1860 का 21) या कंपनी अधिनियम, 1956 (1956 का 1) के अधीन रजिस्ट्रीकृत।

#### अनुभाग 2—वायु नियमों का लागू होना

1.1 इस अनुसूची में ऐसे नियम विहित किए गए हैं जो उक्त नियमों के भाग 4 में अस्तविष्ट उपबन्धों के अनुसार किसी रजिस्ट्रीकृत वायुयान से किसी आकाशी-झेव में या उसके मध्य में वायु छतरी द्वारा उत्तरने को शामिल करते हैं जिन में हवाई यातायात सेवा के उपबन्धों के संधर में नागर विमानन विभाग उत्तरदायी है।

ये नियम इसमें इसके पश्चात् अंतविष्ट उपबन्धों के अनुसार वायु छतरी से उत्तरने के लिए प्राधिकारी का गठन करते हैं। अन्य सभी मामलों में वायु छतरियों से उत्तरने का समावेश करने से पहले नागर विमानन के महानिवेशक से लिखित में विनिर्दिष्ट प्राधिकरण कराया जाना आवश्यक है।

#### अनुभाग 3—वायु छतरी संकिया

इस भाग में वायु छतरियों से उत्तरने का संचालन करने के लिए साधारण प्रबालन अवेक्षण विनिर्दिष्ट की गई है।

3.1 जम्प वायुयान के सामावेशक पाइलट के पास कम से कम उस प्रकार के वायुयान के लिए पृष्ठांकित विणियांचिक पाइलट अनुशासित होती हैं।

3.2 जम्प वायुयान का पाइलट और प्रत्येक वायु छतरी-सैनिक निम्न-लिखित बातों के बारे में अपना समाधान कर लेगा:—

(क) वायु छतरी सैनिकों या उनके उपस्कर द्वारा वायुयान के किसी भाग के ब्यावर द्वारा होने का जोखिम नहीं है;

(ख) वायुयान की संरक्षना के किसी भाग में प्रबालन का कोई बुरा प्रभाव नहीं पड़ेगा;

(ग) वायुयान में कोई खुली वस्तुएं नहीं ले जाएं जाएंगी जिनमें यदि ऊपर किसी व्यक्ति या सम्पत्ति को खतरा उत्पन्न नहीं होगा;

(घ) वायुयान की उड़ान निर्विधिका में प्रबालन के लिए केविम दरवाजा खुला रखने या उसे निकाल देने का उपबन्ध किया गया है; और

(ङ) वायुयान नियमों को अवेक्षानुसार सभी अनुमोदन या प्रमाणन प्राप्त कर लिए गए हैं।

3.3 जम्प वायुयान में वायु छतरी-सैनिक को अनुमोदित किसी की एक सीट वी जाएगी या वायुयान में बैठने के लिए मुश्किल स्थान विया जाएगा और वह यह स्थान भूमान के ऊपर 2500 फुट से कम ऊंचाई पर उड़ान भरते समय और उत्तरने समय तथा उड़ान में प्रमुख मौभूमी दबावों में अपने ब्यावर में रखेगा।

3.4 वायु छतरी अवेक्षक, प्रशिक्षणार्थी वायु छतरी-सैनिक के कम से कम प्रथम 8 बार वायु छतरी से उत्तरने समय उसके बाय जाएगा जिनके अंतर्गत कम से कम 3 बार वायु छतरी से निर्बाध उत्तरना है।

3.5 दैन नियंत्रण पोजेशन से सुसंजित किसी वायुयान में कोई वायु छतरी-सैनिक नियंत्रण सीट या स्थान गहन नहीं करेगा।

3.6 ऐसे वायुयान से कोई ऐसी उड़ाने करते समय, जिसमें वायु छतरी-सैनिकों से भिन्न यात्री ले जाए जाने हैं वायु छतरी द्वारा नहीं उत्तरा जाएगा।

3.7 वायुयान का समावेशक पाइलट किसी व्यक्ति को उस वायुयान से वायु छतरी द्वारा उत्तरने की अनुमा नहीं देगा जब तक इस प्रकार उत्तरना उम व्यक्ति का वायु छतरी प्रशिक्षण का एक भाग नहीं है।

3.8 वायु छतरी-सैनिक वायु छतरी से उत्तरने समय अपने साथ कुछ नहीं ले जाएगा जब तक वह वस्तु उसकी मुरक्का के लिए न हो।

3.9 वायुयान का प्रबालन दृश्य मौसमी दण्डों में ही और उक्त नियमों की अनुसूची 4 में अधिकारित दृश्य उड़ान नियमों का अनुपालन करके, किया जाएगा।

3.10 वायु छतरी से तभी उत्तरा जाएगा जब:—

(क) मौसमी दृश्य इस प्रकार की है जिनसे प्रत्येक वायु छतरी-सैनिक को पातम क्षेत्र स्पष्ट रूप से दृष्टिगोचर होता है;

(ख) वायु छतरी-सैनिक उत्तरने के दौरान सभी समयों पर बापलोंस कम से कम 500 फीट (150 मीटर) उच्चांश और 2000 फीट (600 मीटर) विनियांय दूरी बनाए रखने में समर्पि;

(ग) भूमि तल पर वायु की गति 20 नाट से कम हो;

(घ) समावेशक पाइलट और वायु छतरी-सैनिक के बीच सभी प्रबालन संबंधी पहलुओं के प्रस्ताव पर सहमति हो;

(ङ) पातम क्षेत्र, मुरक्का अधिकारी पालन क्षेत्र पर उपस्थित हो और उसके बीच तथा वायुयान में वायु छतरी डिस्ट्रेक्टर के बीच संकेतों का आवान-प्रदान अनुमान करने के लिए एक कुशल पद्धति स्थापित की गई हो; और

(च) जम्प करने के संरूपण में जम्प वायुयान की उत्पुक्तता का अधिनियम उसके इस प्रकार उपयोग किए जाने से पहले कर लिया गया हो।

3.11 ऐसा कोई भी व्यक्ति जो किसी वायुयान से वायुछतरी द्वारा उत्तरा है, कोई मध्य मार्किं, पेय, शामक नहीं या कोई उत्तेजक औषधि या विनियमित इस प्रकार उत्तरने के 1.2 घंटे के भोवर नहीं लेगा या उसका उपयोग नहीं करेगा और कोई व्यक्ति जब वह जम्प वायुयान के फलक पर हो हो तब वह किसी मध्यान्तरिक देय, शामक, नशीली या कोई उत्तेजक औषधि या विनियमित, जिससे ऐसे व्यक्ति की मानसिक शक्ति पर किसी भी रूप में प्रभाव पड़ता हो और जो मुरक्का के प्रतिकूल हों नहीं होगा या उसका उपयोग नहीं करेगा।

#### अनुभाग 4—प्रबालन नियम—आकाशी क्षेत्र नियंत्रण

इस भाग में आकाशी क्षेत्र के उपयोग पर नियमों से संबंधित प्रबालन नियम विहित किए गए हैं जो वायु छतरी द्वारा उत्तरने को शासित करते हैं।

4.1 किसी वायु छतरी प्रशिक्षण संगठन के मदस्यों द्वारा बिना किसी विद्युन के वायु छतरी के प्रबालन को सुकुर बनाने के लिए और क्षेत्र में अन्य हवाई यातायात की मुरक्का की नियांपद रखने के लिए महानियेशक ऐसी रीति से और ऐसे प्रारूप पर जो वह विहित करे, नियमित में कोई आवेदन किए जाने पर, किसी भी क्षेत्र को वायु छतरी से उत्तरने का अधिसूचित कर सकेगा।

4.2 यदि नागर नियान ता नदि द्वितीय प्रकार या तुलानात्मक नाम्नों की वजह से ऐसा करना अनीचित या जानकारी नहीं देता है तो यह दैन 4.1 में दाय अधिनियम वायु छतरी से उत्तरने के त्रैव का आवेदन, उपायान या प्रशिक्षण पर मेला।

4.3 वायु छतरी से उत्तरने के क्षेत्र के अन्तर किसी प्राधिकारी की विमा सुचना या नियंत्रण के वायु छतरी से उत्तरने की संकियाओं का संचालन किया जा सकता है।

4.4 विमानक्षेत्र के ऊपर या उसके भीतर वायु छतरी से उतरना।  
4.4.1 अनियंत्रित विमानक्षेत्र के ऊपर या उसके भीतर।

जिस हवाई थेट पर कार्यकरण नियंत्रण दावर नहीं है उसके ऊपर या उसके भीतर कोई व्यक्ति वायु छतरी से तब तक नहीं उतरेगा जब तक ऐसा करने के लिए नागर विमानन के महानिवेशक ने ऐसी रीति से और ऐसे प्रारूप पर जो वह विहित करे विविध में कोई आवेदन किए जाने पर, पूर्व अनुमोदन न कर दिया हो।

4.4.2 ऐसे नियंत्रित विमान क्षेत्र के ऊपर या उसके भीतर जिसके आसपास कोई स्थापित नियंत्रित क्षेत्र नहीं है।

जिस हवाई थेट पर कार्यकरण नियंत्रण दावर है उसके या उसके भीतर कोई व्यक्ति विमानक्षेत्र के भारमध्यक अधिकारी की विवित अनुका के बिना या उसके निवन्धनों का अतिक्रमण करते हुए, वायु छतरी से नहीं उतरेगा।

4.5 नियंत्रित आकाशी थेट या किसी हवाई यातायात सेवा मार्ग में या उसके भीतर वायु छतरी से उतरना।

4.5.1 कोई व्यक्ति नियंत्रित आकाशी थेट या किसी हवाई यातायात सेवा मार्ग में या उसके भीतर जिस पर ऐसी हवाई यातायात यूनिट के जिसको उस आकाशी थेट पर अधिकारिता है, प्राधिकरण के बिना या उसके निवन्धनों का अतिक्रमण करके, वायु छतरी से नहीं उतरेगा।

4.5.2 उपरोक्त 4.5.1 के अधीन प्राधिकरण के प्रत्येक अनुरोधों को संबंधित हवाई यातायात सेवा यूनिट के समक्ष कम से कम 4 दिन पहले प्रस्तुत किया जाएगा और विहित की गई जानकारी उसमें वी जाए।

4.6 अन्य आकाशी थेट में या उसके ऊपर वायु छतरी से उतरना।

4.6.1 इस अनुभाग में इसमें इसके पहले वित्तिर्दिव्य आकाशी थेट से विस्तृत किसी अन्य आकाशी थेट में या उसके ऊपर कोई व्यक्ति तब तक वायु छतरी से नहीं उतरेगा जब तक ऐसी हवाई यातायात सेवा यूनिट को जिसकी उस आकाशीक्षेत्र पर अधिकारिता है, ऐसे उतरने की नारीत द्वारा कम से कम 14 दिन पहले अधिसूचित नहीं किया जाना है और 4.8 में विहित की गई जानकारी उस सूचना में नहीं दी जाती है।

4.6.2 उपरोक्त 4.6.1 में किसी बात के होते हुए भी, कोई हवाई यातायात सेवा यूनिट किसी वायु छतरी प्रशिक्षण संगठन से ऐसे उतरने की अनुसूचित अवस्थियों की सूचना, उत्तिवित ऐसी समय अधिक के भीतर की जानी है, जो एक बार में 12 कलैफर मास में अधिक नहीं होगी, स्वीकार कर सकेगी।

4.6.3 कोई हवाई यातायात सेवा यूनिट 4.6.2 के अधीन ऐसे निवन्धनों और शर्तों के अधीन रहते हुए, जो विनियिष्ट की जाएं, सूचनाए स्वीकार कर सकेंगी और सूचनाओं के स्वीकार किए जाने को प्रचलित संबंधी कारणों के लिए या उसके द्वारा विनियिष्ट निवन्धनों और शर्तों के किसी अतिक्रमण के लिए रद्द कर सकेंगी।

4.7 अन्य जनसंख्या बाले थेटों या खुले में व्यक्तियों के जमाव के ऊपर या उसके भीतर वायु छतरी से उतरना।

4.7.1 कोई व्यक्ति, किसी शहर, नगर या बस्ती के अन्य जनसंख्या बाले थेट या खुले में व्यक्तियों के जमाव के ऊपर या उसके भीतर वायु छतरी से तब तक नहीं उतरेगा जब तक ऐसे उतरने के लिए नागर विमानन के महानिवेशक द्वारा प्राधिकार-प्रमाणपत्र जारी नहीं कर दिया जाता है।

किसी वायु छतरी-सेनिक, घनी जनसंख्या बाले थेट या खुले में व्यक्तियों के जमाव के ऊपर पूर्ण अविनियोजित और समुचित है से किसी वायु छतरी में तब डिफेंट कर सकेगा जब वह पर्याप्त ऊवाई पर

है जिससे भारतीय पर किसी व्यक्तियों और सम्पत्ति को कोई खतरा नहीं।

4.7.2 अनुभाग 4.7.1 के अन्तिम प्राधिकार प्रमाणपत्र के लिए एक अन्तिम ऐसी रीति से और ऐसे प्रारूप से जो नागर विमानन का महानिवेशक विहित करे वायु छतरी से उतरने के कम से कमविन पहले विधि जाएगा।

4.8 इस अनुभाग के अनुभाग 4.5.1 या 4.7.1 के अधीन प्राधिकरण के लिए अनुरोध करने वाला या अनुभाग 4.6.1 के अधीन सूचना प्रस्तुत करने वाला अधिक निम्नलिखित जानकारी देगा अवश्यः—

1. वह तारीख और समय जिसको वायु छतरी से उतरना आवश्यक होगा और समाप्त होगा;

2. वायु छतरी से उतरने के क्षेत्र का आकार पातन क्षेत्र के केन्द्र से नांदिकल मार्ग के अवधार में अभियास में अभियास किया जाएगा और पातन क्षेत्र का अवधार।

3. भारत के समुचित सर्वेक्षण मानचित्र या वैज्ञानिक चार्ट पर निकटतम शहर, नगर या बस्ती का चिन्हांकन;

4. धरानिल के ऊपर अधिकतम ऊवाई जहां से वायु छतरी से उतरा जाना है;

5. ऐसे व्यक्ति का नाम, पता और टेलीफोन नम्बर यदि कोई हो, जिसने प्राधिकरण के लिए अनुरोध किया है या सूचना दी है।

6. अन्य वायुयान की पहचान (रजिस्ट्रीकरण चिन्ह और किम्ब);

7. वायुयान में उपलब्ध, रेडियो आवृत्ति, यदि कोई हो;

4.9 नागर विमानन का महानिवेशक या इस निमित्त उसके द्वारा प्राप्ति किया गया कोई व्यक्ति, माध्यारंण या विशेष आदेश द्वारा, किसी वायु छतरी से उतरने की संक्रियाओं का यह अवधारण करने के लिए निरीक्षण कर सकता है कि इस अनुसूची के विनियमों का पालन किया जा रहा है।

#### अनुभाग 5—उपलब्ध

वायु छतरी कनोपी, सत्तरी रंग की या सत्तरी और सफेद रंग के डिजाइन की अनुकूली धारियों में या प्रमुख आकार के बर्ग में होनी जिससे वह अन्य वायु छतरी-सेनिकों और अन्य वायुयान के पाइलटों को महज दृश्य हो।

[फा० सं० ए० वा० 11012/12/82-ए]

वी० एन० जा०, निवेशक

#### MINISTRY OF TOURISM & CIVIL AVIATION

New Delhi, the 10th August, 1983

**G.S.R. 636.**—The following draft certain rules further to amend the Aircraft Rules, 1937, which the Central Government propose to make in exercise of the powers conferred by section 5 of the Aircraft Act, 1934 (22 of 1934), is hereby published as required under section 14 of the said Act for information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the said draft rules will be taken into consideration after three months from the date of publication of this notification in the Official Gazette.

Any objection or suggestion which may be received from any persons with respect to the said

draft rules before the expiry of period so specified will be considered by the Central Government.

### DRAFT RULES

1. These rules may be called Aircraft (Amendment) Rules, 1983.

2. In the Aircraft Rules, 1937, (hereinafter referred to as said rules),—

(i) In rule 26, for sub-rule (2), the following sub-rules shall be substituted, namely:—

“(2) No person shall, except in an emergency descend by means of a parachute or otherwise from an aircraft in flight unless the descent is made in accordance with the provisions contained in Schedule XIII and Subject to the conditions or limitations contained therein.

(3) No person shall drop or cause or permit to be dropped from an aircraft in flight any article whether attached to a parachute or not unless the article is dropped in accordance with and subject to any conditions or limitations contained in a general or special order of the Central Government in writing in that behalf :

Provided that a Parachute Training Organisation may drop or cause to be dropped a wind drift indicator from the jump aircraft over a dropping zone”.

(ii) After Schedule XII, the following Schedule shall be inserted namely :—

### SCHEDULE XIII

(See sub-rule 2 of rule 26)

**Detailed conditions or limitations applicable to descents by parachutes.**

#### Section 1—Interpretation

For the purpose of this Schedule, unless the context otherwise requires, the terms undermentioned shall have the following meaning :—

**Air Traffic Services Unit** : A generic term meaning variously Air Traffic Control Unit, Flight Information Centre or Air Traffic Services Reporting Office.

**Area** : Includes the overlying airspace to the specified height.

**Dropping zone** : A pre-determined area into which parachute descent is made.

**Dropping zone and safety officer** : An experienced parachutist who is responsible for safety and conduct of parachute operation at the dropping zone.

**Jump aircraft** : An aircraft from which parachute descent is made.

**Parachute** : A device capable to retard the rate of free fall of a body through the air or to bring a person conversant with its use to the surface under a controlled rate of descent when deployed.

**Parachute descent** : Descent of a person to the surface of the earth from an aircraft in flight when he uses or intends to use a parachute during all or part of that descent.

**Parachute descent zone** : A restricted area designated for the purpose of conducting parachute operations within it.

**Parachute instructor** : A person employed as such by a parachute training organisation.

**Parachute training organisation** : A registered body of persons constituted for the purpose of imparting systematic education, instructions and training in parachute operation to its members and affiliated to Aero Club of India.

**Registered** : Means registered under the Societies Registration Act, 1860 (21 of 1860) or the Companies Act 1956 (I of 1956).

#### Section 2—Applicability

2.1 This schedule prescribes rules governing descent by parachute from an aircraft registered in accordance with the provision contained in Part IV of the said Rules and in or into airspace in which the provisions of Air Traffic Services is the responsibility of the Civil Aviation Department.

2.2 These rules constitute an authority for parachute descents made in accordance with the provisions hereinafter contained. In all other cases a specific authorisation in writing from the Director General of Civil Aviation is necessary before commanding parachute descents.

#### Section 3—Parachute operations

This part specifies general operating requirements for the conduct of parachute descents.

3.1 The pilot-in-command of the jump aircraft shall hold at least a Commercial Pilot's Licence endorsed for that type of aircraft.

3.2 The pilot-in-command of the jump aircraft and each parachutist shall satisfy themselves that :

- (a) there is no risk of any part of the aircraft becoming fouled by the parachutists or their equipment ;
- (b) the operation will impose no adverse stress on any part of the aircraft structure ;

- (c) no loose objects are carried in the aircraft which, if dropped, would constitute a danger to persons or property on the ground ;
- (d) provision is made in the flight manual of the aircraft for operation with the cabin door open or removed ; and
- (e) all approvals or certifications required under the Aircraft Rules are obtained.

3.3 A parachutist shall either be provided with a seat of an approved type in the jump aircraft or he shall be provided with a position in the aircraft where he can be safely seated and he shall occupy this position during take off and landing flight at a height less than 2500 feet above terrain and in turbulent weather conditions in flight.

3.4 A parachute instructor shall accompany a trainee parachutist in the aircraft for at least the first 8 descent, out of which at least 3 shall be free fall descents.

3.5 A parachutist shall not occupy a control seat or position in an aircraft fitted with dual control positions.

3.6 A parachute descent shall not be made from an aircraft on any flight on which passengers other than parachutists are carried.

3.7 The pilot-in-command of the aircraft shall not allow any person to observe parachute descents from that aircraft unless it is a part of that person's parachute training.

3.8 A parachutist shall not carry anything during a parachute descent unless it is secured to his person.

3.9 The aircraft shall be operated in Visual meteorological conditions only and in compliance with Visual Flight Rules as laid down in Schedule IV to the said rules.

3.10 A parachute descent shall not be commenced unless,—

- (a) the meteorological conditions are such that dropping zone is clearly visible to each parachutist ;
- (b) the parachutist is able to maintain at all times during the descent, a distance from cloud that is not less than 500 ft. (150 mts.) vertically and 2000 ft. (600 mts) horizontally ;
- (c) the wind speed at ground level is below 20 knots ;
- (d) all operational aspects of the proposed descent have been agreed to between the pilot-in-command and the parachutist ;

- (e) a dropping zone safety officer is present at the dropping zone and an efficient system has been established to permit the exchange of signals between him and the parachute despatcher in the aircraft ; and
- (f) the suitability of the jump aircraft in the jumping configuration shall have been ascertained prior to its use as such.

3.11 No person making a parachute descent from an aircraft shall have taken or used any alcoholic drink, sedative, narcotic or stimulant drug or preparation within 12 hours of making such descent and no person shall while on board the jump-aircraft be in a state in which his faculties are affected in any way contrary to safety by reason of his having taken or used any alcoholic drink, sedative, narcotic or stimulant drug or preparation.

#### Section 4—Operating rules-airspace restrictions

This part prescribes operating rules governing parachute descents with regard to restrictions on the use of airspace.

4.1 To facilitate uninterrupted conduct of parachute operations by the members of a parachute training organisation and to safeguard the safety of other air traffic in the area, Director General may, on an application in writing made in the manner and form prescribed by him, notify any area to be a parachute descent zone.

4.2 Director General of Civil Aviation may abolish, modify or shift a parachute descent zone as notified in 4.1 if deemed expedient and necessary to do so due to operational or safety reasons.

4.3 Within a parachute descent zone, parachute operations may be conducted without any notice or reference to any authority.

#### 4.4 Parachute descents over or onto aerodromes.

##### 4.4.1 Over or onto an uncontrolled aerodrome.

No person shall make a parachute descent over or onto an aerodrome that does not have a functioning Control Tower unless prior approval has been given by the Director General of Civil Aviation on an application in writing made in a manner and form that may be prescribed.

4.4.2 Over or onto a controlled aerodrome having no established control zone around it.

No person shall make a parachute descent over or onto an aerodrome having a functioning control tower without or in violation of the terms of a permission in writing of the officer-in-charge of the aerodrome.

4.5 Parachute descents in or onto a controlled airspace or an Air Transport Services route.

4.5.1 No person shall make a parachute descent in or onto a controlled airspace or a Air transport service route without or in violation of the terms of an authorisation by the air transport service Unit having jurisdiction over that airspace.

4.5.2 Each request for an authorisation under 4.5.1 above shall be submitted to the concerned air transport service Unit at least 4 days in advance and must include the information prescribed.

4.6 Parachute descents in or into other airspace.

4.6.1 No person shall make a parachute descent in or into airspace other than that specified herein before in this Section, unless that Air Transport Service Unit having jurisdiction over that airspace is notified at least 14 days before the date of descent and the notice contains the information prescribed in 4.8.

4.6.2 Notwithstanding anything contained in 4.6.1 above an Air Transport Service Unit may accept from a parachute training organisation a notice of a scheduled series of descents to be made over a stated period of time not exceeding 12 calendar months at a time.

4.6.3 An Air Transport Service unit may accept the notices received under 4.6.2 above under such terms and conditions as may be specified and may revoke the acceptance of the notice for operational reasons or for any violation of the terms and conditions specified by it.

4.7 Parachute descents over or into congested areas or open air assembly of persons.

4.7.1 No persons shall make a parachute descent over or into a congested area of a city, town or settlement or open air assembly of persons unless a certificate of authorization for that descent has been issued by the Director General of Civil Aviation.

However, a parachutist may drift over that congested area or open air assembly with a fully deployed and properly functioning parachute if he is at a sufficient height to avoid creating a hazard to persons and property on the surface.

4.7.2 An application for a certificate of authorization under section 4.7.1 shall be made in a form and manner prescribed by the Director General of Civil Aviation at least 10 days before the day of the descent.

4.8 A person requesting an authorization under 4.5.1 or 4.7.1 or submitting a notice under section 4.6.1 of this section shall furnish the following information namely :—

1. the date and time the parachute descent shall begin and end ;
2. the size of the parachute descent zone area expressed in nautical miles radius around the centre of the dropping zone and the location of the dropping zone ;
3. the name of the nearest city, town or settlement marked on the appropriate survey of India map or aeronautical chart ;
4. the maximum height above the surface at which descent will take place ;
5. the name, address and telephone number, if any, of the person requesting the authorization or giving notice ;
6. the identification (registration marking and type) of the jump aircraft ,
7. the radio frequencies if any, available in the aircraft.

4.9 The Director General of Civil Aviation or any person authorised by him in this behalf by a general or special order may inspect any parachute descent operations to determine compliance with regulations of this Schedule.

#### Section 5—Equipment

The Parachute canopy shall be of orange or orange and white colour design of alternating strips or square of prominent size so as to make it conspicuous to other parachutists and pilots of other aircraft.

[File No. Av. 11012/12/82-A]

B. N. JHA, Director

#### उद्योग मंत्रालय

(आधिकारिक विकास विभाग)

नई दिल्ली, 11 अगस्त, 1983

ला० का० नि० ६३७—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अन्वयान और निकोबार प्रशासन (उद्योग निवेशक) भर्ती नियम, 1980 का संशोधन करते के लिए निम्न-निश्चित नियम बनाये हैं, अपनी—

1. (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम अन्वयान और निकोबार प्रशासन (उद्योग निवेशक) भर्ती (संशोधन) नियम, 1983 है।

(2) ये याजपत्र में प्रकाशन की सारीकृति को प्रवृत्त होती है।

2. अन्वयान और निकोबार प्रशासन (उद्योग निवेशक) भर्ती नियम, 1980 की अनुमूलीकी के स्थान 6 में विद्युतान्वयन प्रविष्टि के स्थान पर निम्ननिश्चित रखा जाएगा, अर्थात्—

"35 वर्ष से अधिक वर्षीय (केन्द्रीय मन्त्रालय द्वारा जारी) निए गए अनुबंधों वा आंकड़ों के अनुसार संग्रहालयी सेवकों के लिए 5 वर्ष तक शिखित की जा सकती है।

**टिप्पण:** आयु सीमा अवधारित करने के लिए नियमिक सारीख भारत में रहने वाले अधियों से (उनके बिना जो अन्यमान और निकोबार हीप स्थानशील में रहते हैं) अधिकार प्राप्त करने के लिए नियम की नई अनिम सारीख होगी।

[फा० स० 7/3/79 आई० सी० सी०]  
एस० के० चक्रवर्ती, निदेशक

टिप्पण—मूल नियम साँ० का० नि० 520, नारीख 17-9-1980  
के अधीन प्रकाशित किए गए हैं।

**MINISTRY OF INDUSTRY**  
(Department of Industrial Development)  
New Delhi, the 11th August, 1983

**G.S.R. 637.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules to amend the Andaman and Nicobar Administration (Director of Industries), Recruitment Rules, 1980, namely :—

1. (1) These rules may be called the Andaman and Nicobar Administration (Director of Industries) Recruitment (Amendment) Rules, 1983.  
(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
2. In the Schedule to the Andaman and Nicobar Administration (Director of Industries) Recruitment Rules, 1980, in column 6, for the existing entry, the following shall be substituted, namely :—

"Not exceeding 45 years (Relaxable for Government servants upto 5 years in accordance with the instructions or orders issued by the Central Government).

**NOTE.**—The crucial date for determining the age limit shall be the closing date for receipt of applications from candidates in India (other than those in the Union Territories of the Andaman and Nicobar Islands and Lakshadweep)".

[F. No. 7/3/79-ICC]

S. K. CHAKRABARTI, Director

NOTE : The principal rules were published vide G.S.R. 520 dated 17-4-1980.

**अम और पुनर्वास मंत्रालय**

(अम विभाग)

नई दिल्ली, 9 अगस्त, 1983

**सा०का०नि० 638.**—केन्द्रीय सरकार, कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीर्ण उपबन्ध अधिनियम, 1952 (1952 का 19) की धारा 6 के पहले परन्तुक द्वारा प्रदत्त गतियों का प्रयोग करते हुए, निम्नलिखित ऐसे उद्योगों/स्थापनों के बीच में भी, जिनमें पवास या उससे अधिक व्यक्ति नियोजित हैं, प्रयोक स्थापन को 1 सितम्बर, 1983 से ऐसे स्थापन के रूप में विनियोजित करती है, जिसको उक्त परन्तुक लागू होगा :—

1. ऐसे विक जो राज्य या संघ राज्य क्षेत्र में कारबाह कर रहे हैं और जिनकी उस राज्य या संघ राज्य क्षेत्र से बाहर कोई शास्त्रांत्रिक विभाग नहीं है,

2. तम्बाकू उद्योग, अथवा कोई उद्योग जो सिगार, जरदा, नमवार किवाम और गुड़ाकू बाला तम्बाकू बनाने में सहायता हुए हैं,
3. कागज उत्पाद,
4. अनुपात नमक;
5. विस्कोटक;

6. जूट की गांठ बनाना या संपीड़न :

7. आतिशबाजी और आधात टोपी बनाना;

8. तम्बू बनाने का उद्योग;

9. हुश्छी पीक्से का उद्योग :

10. ओर्नी मिट्टी की आवें;

11. चिकित्सा अवसायी और चिकित्सा विशेषज्ञ :

12. फैस्टीन;

13. उद्योगकरक।

[सं० आ०-11017/1/82-पी० एफ०-2]  
ए० के० भद्राराई, अवर सचिव

**MINISTRY OF LABOUR AND REHABILITATION**  
(Department of Labour)

New Delhi, the 9th August, 1983

**G.S.R. 638.**—In exercise of the powers conferred by the first proviso to Section 6 of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), the Central Government hereby specifies with effect from the 1st September, 1983 every establishment, in the following Industries/class of establishments and in which fifty or more persons are employed, as the establishment to which the said proviso shall apply :—

1. Banks doing business in one State or Union territory and having no branches or departments outside the State or Union territory ;
2. Tobacco Industries that is any industry engaged in the manufacture of cigars, zarda, snuff, quivam and guraku from Tobacco ;
3. Paper products ;
4. Licensed salt ;
5. Explosives ;
6. Jute Baling or pressing ;
7. Fire Works and percussion capworks ;
8. Tent making industry ;
9. Bone crushing industry ;
10. China clay mines ;
11. Medical practitioners and medical specialists ;
12. Canteens ;
13. Fertilizers.

[No. R-11017/1/82-PF. II]  
A. K. BHATTARAI, Under Secy.

